

Bestemmelserne herom i Danmarks nyeste Traktater vedrørende Forligsnævn.

Under Behandlingen i Landstinget udtalte Udenrigsministeren, at Traktaten slutter sig nøje til en tilsvarende Traktat mellem Sverige og Tyrkiet, og at der neppe vilde blive Tale om, at Traktaten vilde komme til Anvendelse overfor meget store og vanskelige Problemer, men at der derimod er betydelige danske økonomiske Interesser at varetage i Tyrkiet, som ved given Lejlighed kunde antages at give Anledning til en eller anden Uoverensstemmelse.

Beslutningen vedtoges enstemmigt i begge Ting.

### 7. Rigsdagsbeslutning angaaende Afsluttelse af en Forligstraktat mellem Danmark og Chile. (Udenrigsminister *P. Munch*). [A. Sp. 7253—C. Sp. 1981 og 2041].

Behandlet først i *Landstinget*. Anmeldt  $30/3$  (L. Sp. 1699). Behandlingsmaaden  $31/3$  (L. Sp. 1700). 1. Beh.  $1/4$  (L. Sp. 1733, jfr. Sp. 1729). 2. (sidste) Beh.  $2/4$  (L. Sp. 1741).

Anmeldt i *Folketinget*  $30/3$  (F. Sp. 4680). Behandlingsmaaden  $19/5$  (F. Sp. 4931). 1. Beh.  $27/5$  (F. Sp. 5139). 2. (sidste) Beh.  $10/6$  (F. Sp. 5336).

Beslutningen gaar ud paa, at Rigsdagen meddeler sit Samtykke til den af Regeringen med den chilenske Regering den 23. December 1931 afsluttede Forligstraktat.

Forligstraktaten er Resultatet af en Række Forhandlinger, som allerede i 1927 indleddes mellem Udenrigsministeriet og Chiles herværende Gesandt om Afsluttelse af en Voldgiftstraktat mellem Danmark og Chile. Fra dansk Side foreslog man en Traktat af samme vidtgaaende Type som den dansk-franske Voldgiftstraktat af 5. Juli 1926, der foreskriver, at *alle* Stridigheder mellem Danmark og Frankrig, som ikke har kunnet ordnes ad diplomatisk Vej, efter forudgaaende Forligsbehandling skal afgøres enten af en Voldgiftsret eller af den faste Domstol for mellemfolkelig Retspleje. I Maj 1931 foreslog imidlertid den chilenske Regering, at der afsluttedes en *Forligstraktat* mellem Danmark og Chile af samme Indhold som den mellem Chile og Polen i Oktober 1929 afsluttede Traktat, idet man under Hensyn til, at begge Lande er Medlemmer af Folkenes Forbund og har sluttet sig til Statutten for den faste Domstol for mellemfolkelig Retspleje, ikke fandt det nødvendigt at afslutte en mere vidtgaaende Traktat med Danmark for at sikre Løsningen af eventuelle Stridigheder.